

Night Prayer

The offering of prayer late in the evening, by laity, religious orders or clergy, often called Compline, has sometimes been described as the 'goodnight prayer of the Church.' It rounds off the day and prepares us for a quite night. As the psalmist wrote:

*I lie down in peace and take rest my rest
for it is in God alone that I dwell unafraid.*

Night Prayer derives its content from the wisdom of the centuries in Scripture and above all in the psalms, but also from contemporary Christian experience of God. It celebrates the awareness that each of us who tries to pray is a part of the human whole. So we are taken over the threshold from daytime, not in a mood of self-centred spirituality, but as representatives of humanity, acknowledging our creaturehood before God.

*This service may begin at the **Invocation**.*

Approach

The angels of God guard us through the night,
and quieten the powers of darkness.

The Spirit of God be our guide
to lead us to peace and to glory.

It is but lost labour that we haste to rise up early,
and so late take rest, and eat the bread of anxiety.

For those beloved of God are given gifts even while they sleep.

Silence

E te whānau/My brothers and sisters,
our help is in the name of the eternal God,
who is making the heavens and the earth.

Dear God,
thank you for all that is good,
for our creation and for our humanity,
for the stewardship you have given us of this planet earth,
for the gifts of life and of one another,
for your love which is unbounded and eternal.
O thou, most holy and beloved,
my Companion, my Guide upon the way,
tāku whetū mārama i te pō / my bright evening star.

We repent the wrongs we have done:

Silence

We have wounded your love.

O God, heal us.

We stumble in the darkness.

Light of the world transfigure us.

We forget that we are your home.

Spirit of God, dwell in us.

Eternal Spirit, living God,

in whom we live and move and have our being,

all that we are, have been, and shall be is known to you,

to the very secret of our hearts

and all that rises to trouble us.

Living flame burn into us,

cleansing wind, blow through us,

fountain of water, well up within us,

that we may love and praise in deed and in truth.

Invocation

Eternal Spirit, flow through our being and open our lips,

that our mouths may proclaim your praise.

Let us worship the God of love.

Alleluia, alleluia.

Psalm

One of the following, or some other psalm may be said.

Psalm 4

Answer me when I call, O God,
for you are the God of justice.

You set me free when I was hard-pressed:
be gracious to me now and hear my prayers.

Men and women,
how long will you turn my glory to my shame?
How long will you love what is worthless and run after lies?

Know that God has shown me such wonderful kindness:
when I call out in prayer, God hears me.

Tremble, admit defeat, and sin no more.
Look deep into your heart before you sleep and be still.

Bring your gifts, just as you are, and put your trust in God.
Many are asking, Who can make us content?

The light of your countenance has gone from us, O God.
Yet you have given my heart more gladness
than those whose corn and wine and oil increase.

I lie down in peace and sleep comes at once,
for in you alone, O God, do I dwell unafraid.

Psalm 16

O God, I give you thanks for the wisdom of your counsel,
even at night you have instructed my heart.

I have set your face always before me,
you are at my right hand and I shall not fall.

Therefore my heart is glad and my spirit rejoices,
my flesh also shall rest secure.

For you will not give me over to the power of death,
nor let your faithful one see the Pit.

In your presence is the fulness of joy,
and from your right hand flow delights for evermore.

Psalm 23

Dear God, you sustain me and feed me:
like a shepherd you guide me.

You lead me to an oasis of green,
to lie down by restful waters.

You refresh my soul for the journey,
and guide me along trusted roads.

The God of justice is your name.
Though I must enter the darkness of death,
I will fear no evil.

For you are with me,
your rod and staff comfort me.

You prepare a table before my very eyes,
in the presence of those who trouble me.

You anoint my head with oil,
and you fill my cup to the brim.

Your loving kindness and mercy will meet me
every day of my life,
and I will dwell in the house of my God for ever.

Psalm 31

O God, I have come to you for shelter:
let me never be put to shame.

Deliver me in the justice of your ways:
incline your ear to me and be swift to save me.

Be for me a rock of refuge, a fortress to defend me:
for you are my rock and my stronghold.

Lead me and guide me for your name's sake:
deliver me out of the net that they have laid secretly for me,
for you are my strength.

Into your hands I commit my spirit,
for you will redeem me, eternal God of truth.

Psalm 65

A Version for New Zealand

Praise is your due O God in the holy city;
promises made to you shall be fulfilled;
prayer you always listen to.

You accept all who come to you with shame;
sin would overwhelm us, but you wash it away.

Blest is anyone you choose to live with you;
your house is an inspiration, a hallowed place.

You spread your justice, God our Saviour,
across the world to the farthest oceans.

You have laid down the mountain ranges and set them fast;
you make the seas calm and the sounds peaceful;
you reconcile the peoples who dwell here.

So in this corner of the earth we wonder at your deeds;
at the meeting of east and west we sing your praise.

You water the land and make it flourish,
from your own bursting river.

To provide our crops, you plough and irrigate the land,
softening it with rain to make it fruitful;
a record harvest is achieved, and the stores are overflowing.

The tussock land becomes pasture
and the brown hills turn green;
the paddocks are crowded with sheep
and the plains thick with wheat:
the world itself a canticle of praise.

Psalm 121

I will lift up my eyes to the mountains,
but where shall I find help?

From you alone, O God, does my help come,
creator of the ever changing hills.

You will not let me stumble on the rough pathways,
you care for me and watch over me without ceasing.

I am sure that the Guardian of my people
neither slumbers nor sleeps.
The God of all nations keeps watch,
like a shadow spread over me.
So the sun will not strike me by day,
nor the moon by night.
You will defend me in the presence of evil,
you will guard my life.
You will defend my going out and my coming in,
this night and always.

Psalm 134

We your servants bless you, O God,
as we stand by night in your house.
We lift up our hands towards the holy place,
and give you thanks and praise.
Bless us from all places where you dwell,
O God, creator of the heavens and the earth.

Reading

One of the following or some other passage of scripture is read.

Silence may follow the reading.

Sunday

God has not given us a spirit of fear, but of power, and of love, and of a sound mind.

2 Timothy 1:7

Monday

You Lord are in the midst of us, and we are called by your name. Leave us not.

Jeremiah 14:9

Tuesday

Love your enemies. Do good to those who hate you. Bless those who curse you. Pray for those who abuse you. Do good and lend, expecting nothing in return; for God is kind to the ungrateful and the selfish.

Be merciful as your father is merciful. Judge not and you will not be judged. Condemn not and you will not be condemned. Forgive and you will be forgiven. Give and it will be given to you; for the measure you give will be the measure you receive.

From Luke 6:27-38

Wednesday

Do not ask anxiously, What are we to eat? What are we to drink? What shall we wear? The whole world runs after such things. Set your heart and mind on God's commonwealth and justice first, and all the rest will come to you as well. So do not be anxious about tomorrow. Today has enough problems of its own; tomorrow can look after itself.

Matthew 6:31-34

Thursday

There is no fear in love, but perfect love casts out fear. For fear has to do with punishment, and those who are afraid are not perfected in love. We love because God first loved us. If anyone says, I love God, and hates his brother or sister, that person is a liar; for those who do not love their brothers and sisters whom they have seen, cannot love God whom they have not seen.

1 John 4:18-20

Friday

It is the God who said, Let light shine out of darkness, who has shone in our hearts to give the light of the knowledge of the glory of God in the face of Jesus Christ. But we have this treasure in earthen vessels, to show that the transcendent power belongs to God and not to us. We are afflicted in every way, but not crushed;

perplexed, but not driven to despair; persecuted, but not forsaken; struck down, but not destroyed; always carrying in the body the death of Jesus, so that the life of Jesus may also be manifested in our body.

2 Corinthians 4:6-10

Saturday

According to the riches of God's glory, may you be strengthened with the might through the Holy Spirit in your inner being, and may Christ dwell in your hearts through faith; that you, being rooted and grounded in love, may have power to comprehend, with all the saints, what is the breadth and length and height and depth, and to know the love of Christ which surpasses knowledge; that you may be filled with the fulness of God.

Ephesians 3:16-19

Hymn

One of the following or some other hymn may be sung.

1

1 Tama ngākau mārie,
Tama a t'Atua,
Tēnei tonu mātou,
Arohaina mai.

2 Murua rā ngā hara:
Wetekina mai
Ēnei here kino,
Whakararu nei.

3 Takahia ki raro,
Tāu e kino ai;
Kei pā kaha tonu
Ko ngā mahi hē.

4 Hōmai he aroha
Mōu i mate nei.
Tēnei rā, e Īhu,
Tākina e koe;

5 Tēnei arahina
A tutuki noa:
Putā i te pōuri,
Whiwhi hari nui.

6 Tama ngākau mārie,
Tama a t'Atua,
Tēnei tonu mātou,
Arohaina mai. Āmine.

2

Hail, gladdening Light, of God's pure glory poured,
Who is the immortal Father, heavenly, blest,
Holiest of holies, Jesus Christ our Lord.
Now we are come to the sun's hour of rest,
The lights of evening round us shine,
We hymn the Father, Son, and Holy Spirit divine.
Worthiest art thou at all times to be sung,
With undefilèd tongue,
Son of our God, Giver of life, alone!
Therefore in all the world thy glories, Lord, they own.

3

Glory to you, my God, this night,
For all the blessings of the light,
To you, from whom all good does come,
Our life, our health, our lasting home.
Teach me to live, that I may dread
The grave as little as my bed,
Teach me to die, that so I may
Rise glorious at the awful day.
O may I now on you repose,
And may kind sleep my eyelids close,
Sleep that may me more vigorous make
To serve my God when I awake.
If I lie restless on my bed,
Your word of healing peace be said,
If powerful dreams rise in the night,
Transform their darkness into light.
All praise to God, sustaining us,
Redeeming and transfiguring us,
Thanksgiving in eternity,
All praise, belovèd Trinity.

4

Before the ending of the day,
Creator of the world we pray,
that you, with love and lasting light,
would guard us through the hours of night.
From all ill dreams defend our eyes,
from nightly fears and fantasies;
redeem through us our evil foe,
that we no lasting harm may know.
O wisest Guide, grant all we ask,
fulfil in us your holy task,
surround us with your love and care,
and lead us on, your life to share.
All praise to God, sustaining us,
redeeming and transforming us,
thanksgiving in eternity,
all praise, beloved Trinity.

5

Be thou my vision, O Christ of my heart,
Be all else but naught to me save that thou art,
Be thou my best thought in the day and the night,
Both waking and sleeping, thy presence my light.
Riches I heed not, nor folk's empty praise,
Be thou my inheritance now and always,
Be thou and thou only the first in my heart,
O Sovereign of heaven, my treasure thou art.

6

Be still and know that I am God.
Be still and know that I am God.
Be still and know that I am God.
I am the God that healeth thee.
I am the God that healeth thee.
I am the God that healeth thee.
In thee, O God, I put my trust.
In thee, O God, I put my trust.
In thee, O God, I put my trust.

7

Mā te mārie a te Atua
Tātou katoa e tiaki;
Māna anō e whakaū
O tātou ngākau ki te pai.
Mā te Atua Tamaiti rā,
Mā te Wairua Tapu hoki,
Rātou, Atua kotahi nei.
Tātou katoa e whakapai. Āmine.

8

God that madest earth and heaven,
Darkness and light;
Who the day for toil hast given,
For rest the night;
May thine angel guards defend us,
Slumber sweet thy mercy send us,
Holy dreams and hopes attend us,
This livelong night.

Guard us waking, guard us sleeping,
And, when we die,
May we in thy mighty keeping
All peaceful lie:
When the last dread call shall wake us,
Do not thou our God forsake us,
But to reign in glory take us
With thee on high.

9

God be in my head, and in my understanding;
God be in my eyes, and in my looking;
God be in my mouth, and in my speaking;
God be in my heart, and in my thinking;
God be at my end, and at my departing.

Prayers

Into your hands, O God, I commend my spirit,
Tōku wairua ki ōu ringaringa, e te Atua,
for you have redeemed me, O God of truth and love.
nāu nei ahau i hoko, e te Atua o te pono, o te aroha.
Keep me, O God, as the apple of an eye;
Ko koe hei totara whakamarumarū mōku;
hide me under the shadow of your wings.
huna ahau ki raro i ōu parirau.

*One of the following antiphons is said together, before the **Nunc Dimittis**.*

HOLY DAYS

**Alleluia. The Lamb who was slain has conquered. Alleluia.
All who follow the Way will share in the victory. Alleluia,
alleluia.**

ORDINARY DAYS

**Preserve us, O God, while waking,
and guard us while sleeping,
that awake we may watch with Christ,
and asleep may rest in your peace.**

Song of Simeon

Nunc Dimittis

**Praise be to God, I have lived to see this day.
God's promise is fulfilled, and my duty done.**

**At last you have given me peace,
for I have seen with my own eyes
the salvation you have prepared for all nations -
a light to the world in its darkness,
and the glory of your people Israel.**

**Glory be to God, sustaining, redeeming, sanctifying,
as in the beginning, so now, and for ever.**

Amen.

The antiphon may be repeated.

Lord, have mercy.

E te Ariki kia aroha mai.

Kyrie eleison.

Christ, have mercy.

E te Karaiti kia aroha mai.

Christe eleison.

Lord have mercy.

E te Ariki kia aroha mai.

Kyrie eleison.

The Lord's Prayer or the alternative is said.

Our Father in heaven,
hallowed be your name,
your kingdom come,
your will be done,
on earth as in heaven.

Give us today our daily bread.

Forgive us our sins
as we forgive those who sin against us.

Save us from the time of trial
and deliver us from evil.

For the kingdom, the power, and the glory are yours
now and for ever. Amen.

E tō mātou Matua i te rangi
Kia tapu tōu Ingoa.
Kia tae mai tōu rangatiratanga.
Kia meatia tāu e pai ai
ki runga ki te whenua,
kia rite anō ki tō te rangi.

Hōmai ki a mātou āiane
he taro mā mātou mō tēnei rā.

Murua ō mātou hara,
Me mātou hoki e muru nei
i ō te hunga e hara ana ki a mātou.

Āua hoki mātou e kawea kia whakawaia;
Engari whakaorangia mātou i te kino:
Nōu hoki te rangatiratanga, te kaha,
me te korōria,
Āke ake ake. Āmine.

Or

**Eternal Spirit,
Earth-maker, Pain-bearer, Life-giver,
Source of all that is and that shall be,
Father and Mother of us all,
Loving God, in whom is heaven:**

The hallowing of your name echo through the universe!

**The way of your justice be followed by the peoples
of the world!**

Your heavenly will be done by all created beings!

**Your commonwealth of peace and freedom
sustain our hope and come on earth.**

With the bread we need for today, feed us.

In the hurts we absorb from one another, forgive us.

In times of temptation and test, strengthen us.

From trials too great to endure, spare us.

From the grip of all that is evil, free us.

**For you reign in the glory of the power that is love,
now and for ever. Amen.**

The minister and people pray responsively.

I will lie down in peace and take my rest,

Ka takoto ahau, ka whakatā,

for it is in God alone that I dwell unafraid.

i roto i te Atua e kore ahau e wehi.

Let us bless the Earth-maker, the Pain-bearer, the Life-giver,

Tātou ka whakapai i te Kai-hanga, i te Kai-whakamārie,

i te Kai-hōmai i te ora,

let us praise and exalt God above all for ever.

tātou ka whakapai, ka whakanui i te Atua mō ake tonu atu.

May God's name be praised beyond the furthest star,

Whakanuia te ingoa o te Atua ki ngā Tūārangi,

glorified and exalted above all for ever.

whakapaingia, whakamoemititia mō ake tonu atu.

One or more of the following is said, concluding with the **Sentence of the Day** and **Final Versicle**.

1 A General Thanksgiving

Eternal God, compassionate and merciful,
we your unworthy servants give you humble thanks
for all your goodness and loving kindness
to us and to all people.

We bless you for our creation, preservation,
and all the blessings of this life;
but above all for your boundless love
in the redemption of the world by our Saviour Jesus Christ;
for the means of grace, and for the hope of glory.

And, we pray, give us that due sense of all your mercies,
that our hearts may be truly thankful,
and that we praise you, not only with our lips but in our lives,
by giving ourselves to your service
and by walking before you in holiness and righteousness
all our days;
through Jesus Christ our Redeemer,
to whom, with you and the Holy Spirit, be all honour and glory,
now and for ever.

Amen.

2

O living God, in Jesus Christ you were laid in the tomb at this evening hour, and so sanctified the grave to be a bed of hope to your people. Give us courage and faith to die daily to our sin and pride, that even as this flesh and blood decays, our lives still may grow in you, that at our last day our dying may be done so well that we live in you for ever.

Amen.

3

**Be present, Spirit of God,
within us, your dwelling place and home,
that this house may be one where
all darkness is penetrated by your light,
all troubles calmed by your peace,
all evil redeemed by your love,
all pain transformed in your suffering,
and all dying glorified in your risen life. Amen.**

4

God our Creator, our centre, our friend,
we thank you for our good life,
for those who are dear to us,
for our dead, and for all who have helped and influenced us.
We thank you for the measure of freedom we have,
and the extent to which we control our lives;
and most of all we thank you for the faith that is in us,
for our awareness of you and our hope in you.
Keep us, we pray you, thankful and hopeful
and useful until our lives shall end.
Amen.

5

Mā te Atua o te tūmanako,
e whakaū ō koutou ngākau
ki te koa, ki te rangimārie
kia pono ai koutou,
i runga i te ihi, i te mana,
o te Wairua Tapu.
Āmine.

6

Lord,
it is night.

The night is for stillness.

Let us be still in the presence of God.

It is night after a long day.

What has been done has been done;
what has not been done has not been done;
let it be.

The night is dark.

Let our fears of the darkness of the world and of our own lives
rest in you.

The night is quiet.

Let the quietness of your peace enfold us,
all dear to us,
and all who have no peace.

The night heralds the dawn.

Let us look expectantly to a new day,
new joys,
new possibilities.

In your name we pray.

Amen.

Sentence of the Day

SUNDAY

O God of love and mercy,
grant us, with all your people, rest and peace.

MONDAY

God bless us and keep us,
God's face shine on us and be gracious to us,
and give us light and peace.

TUESDAY

To God the Creator,
who loved us first and gave this world to be our home,
to God the Redeemer,
who loves us and by dying and rising
pioneered the way of freedom,
to God the Sanctifier,
who spreads the divine love in our hearts,
be praise and glory for time and for eternity.

WEDNESDAY

O God,
strengthen your servants with your heavenly grace,
that we may continue yours for ever,
and daily increase in your Holy Spirit more and more,
until we come to your everlasting kingdom.

THURSDAY

Christ be within us to keep us,
beside us to guard,
before us to lead,
behind us to protect,
beneath us to support,
above us to bless.

FRIDAY

The blessing of God, the eternal goodwill of God, the shalom of God, the wildness and the warmth of God, be among us and between us, now and always.

SATURDAY

Blessing, light, and glory surround us
and scatter the darkness of the long and lonely night.

Final Versicle

The service concludes

The divine Spirit dwells in us.

Kia noho te Wairua o te Runga Rawa ki a tātou.

Thanks be to God.

Whakamoemititia a Ihowā.

Service of "Night Prayer" taken from *A New Zealand Prayer Book | He Karakia Mihinare O Aotearoa*
Copyright © 1989, W. Collins Publishers